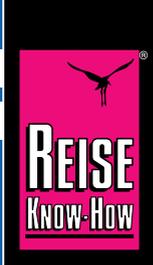


Durch die Altstadtgassen | Kultur und Kulinarisches in Kalamaja

Den Blick vom Domberg genießen | Am Meer entlang nach Pirita



City|Trip Tallinn

Thorsten Altheide, Heli Rahkema



EXTRATIPPS

Übernachten in ausgebauten Containern:

im Hektor Container Hotel in Telliskivi | 127

Essen wie zur Hansezeit:

mittelalterlich speisen im Olde Hansa | 85

Kunsth Handwerk live erleben:

die Handwerksläden im Katharinengang | 16

Der schönste „lost place“ der Stadt:

von der ehemaligen Stadthalle aufs Meer sehen | 63

Buntes Treiben und Spektakel:

bei den Altstadttagen ist eine Menge los | 103

Alles, was das Shoppingherz begehrt:

die Boutiquen im Viru keskus locken Touristen wie Einheimische | 54

Über den Dächern Tallinns:

auf der Dachterrasse des Café Komeet den Ausblick und leckere Torten genießen | 90

Kulturgenuss vom Feinsten:

ein Konzert im Estonia-Saal | 51

Hipster-Hype und Kreativkultur:

in der Telliskivi-Straße ist Tallinn ganz weit vorn | 67

☞ Auf dem Rathausplatz
ist meistens etwas los | 21

➔ **Erlebnsvorschläge
für einen Kurztrip,
Seite 10**

Tallinn – eine Stadt im Wandel

Tallinn ist berühmt für seine historische Altstadt (ab S. 14), die gotischen Fassaden und seine malerische Stadtmauer **24**. Auf Streifzügen durch den fast vollständig erhaltenen alten Stadtkern lassen sich in verwinkelten Gassen überall Entdeckungen machen – touristisch erschlossen ist das „mittelalterliche“ Tallinn schon längst. Doch die moderne „kleine Metropole“ ist viel mehr als das. Sie ist die dynamische, kreative, energiegeladene Hauptstadt eines Landes, das seine Freiheit erkennbar genießt und entschlossen ist, das Beste daraus zu machen.

Das Tempo, in dem Tallinn sich wandelt, lässt einen manchmal erstaunt blinzeln. Lokale schießen wie Pilze aus dem Boden, Brachlandschaften werden zu modernen Wohnvierteln und das Straßennetz ächzt unter dem wachsenden Verkehrsaufkommen. Innerhalb weniger Jahre sind mit dem Roterma-Viertel **53**, Kalamaja (s. S. 62), Telliskivi **66** und Port Noblessner **64** mehrere Quartiere komplett renoviert und neu erfunden worden – teils schick und durchdesignt, teils mit subkulturellem Geist und Improvisationstalent.

Am Finnischen Meerbusen gelegen ist Tallinn auch eine durch das Meer geprägte Stadt. Auf einer Radtour nach Pirita **69** lässt sich das erfahren und genießen. Dabei führt der Weg vorbei an der Sängerkfestwiese **68**, dem symbolträchtigen Ort des freien Estland. Tallinn ist immer ein Kreuzungspunkt der Kulturen und Machtsphären gewesen: Die Hanse und schwedische Großmachtambitionen, Zarenreich und estnische Republik, bleierne Sowjetzeit und digitale Hypermoderne – sie alle haben ihre

Spuren im Stadtbild hinterlassen. Wir laden Sie ein, Tallinn mit diesem Buch zu entdecken – es lohnt sich!

Die Autoren

Nach dem Studium der Politikwissenschaften und Geschichte in Göttingen und Uppsala unternahm **Thorsten Altheide** zahlreiche Reisen durch Nord- und Osteuropa. In Tallinn fand er die perfekte Verbindung dieser beiden Regionen, verbrachte ein Jahr dort und kehrt seitdem regelmäßig zurück, um den Wandel der Stadt zu beobachten.

Heli Rahkema ist gebürtige Tallinnerin. Nach dem Studium der Geschichte in Tartu und Göttingen ist sie in Deutschland heimisch geworden – aber die Begeisterung für ihre Heimatstadt ist immer geblieben.

Gemeinsam mit ihren zwei Kindern sind die Autoren regelmäßig beim Probieren von Kuchen und Piroggen in Tallinner Cafés anzutreffen.

160m Abb.: ta



161m Abb.: hr





- | | | | |
|-----------|--|----|---|
| 7 | Tallinn entdecken | 25 | 12 Ratsapotheke (Raeapteek) ★★ [C3] |
| 8 | Willkommen in Tallinn | 25 | 13 Weckengang (Saiakang) ★★ ★ [C3] |
| 9 | <i>Straßennamen in Tallinn: deutsche Spuren überall</i> | 25 | 14 Heiliggeistkirche (Püha Vaimu kirik) ★★ ★ [C3] |
| 10 | Kurztrip nach Tallinn | 26 | 15 Pikk-Straße ★★ ★ [D3] |
| 11 | Stadtspaziergang | 28 | 16 Haus der Großen Gilde (Suurgildi hoone) ★★ ★ [C3] |
| 13 | <i>Das gibt es nur in Tallinn</i> | 28 | 17 <i>Der Herr mit der Lesehilfe</i> |
| 14 | Die Unterstadt | 29 | 18 Haus der Kanut-Gilde (Kanuti gildi hoone) ★★ [C3] |
| 14 | 1 Viru-Platz (Viru väljak) ★ [D3] | 29 | 19 Haus der Olai-Gilde (Oleviste gildi hoone) ★ [C3] |
| 15 | 2 Viru-Straße (Viru tänav) ★★ [D4] | 29 | 20 Schwarzhäupterhaus (Mustpeade Maja) ★★ ★ [C3] |
| 15 | 3 Viru-Tor (Viru värav) ★★ ★ [D4] | 30 | 21 Drei Schwestern (Kolm öde) ★★ [D2] |
| 15 | 4 Müürivahe-Straße (Müürivahe tänav) ★★ [D3] | 30 | 22 Dicke Margarethe und Großes Strandtor (Paks Margareeta ja Suur Rannavärv) ★★ [D2] |
| 16 | 5 Katharinengang (Katariina käik) ★★ ★ [D3] | 31 | 23 Rossmühle (Hobuveski) ★ [D2] |
| 16 | 6 Vene-Straße (Vene tänav) ★★ ★ [D3] | 32 | 24 Olaikirche (Oleviste kirik) ★★ [D2] |
| 18 | 7 Museum des Tallinner Stadtlebens (Tallinna linnaelumuuseum) ★★ [D3] | 32 | 25 Laboratooriumi-Straße (Laboratooriumi tänav) und Stadtmauer ★★ ★ [C2] |
| 18 | 8 Dominikanerkloster (Dominiiklaste klooster) ★★ [D3] | 33 | 26 Platz der Türme (Tornide väljak) und Stadtmauer ★★ ★ [C2] |
| 19 | <i>Tallinn – die Stadt, die niemals fertig wird</i> | 34 | 27 Tallinner Stadttheater (Tallinna Linnateater) ★★ [C3] |
| 19 | 9 Alter Markt (Vana turg) ★★ ★ [C3] | 35 | 28 Lai-Straße (Lai tänav) ★★ [C3] |
| 21 | 10 Rathausplatz (Raekoja plats) ★★ ★ [C3] | | |
| 23 | 11 Rathaus (Raekoda) ★★ ★ [C3] | | |

36 Domberg (Toompea)

- 36 **28** Langer Domberg (Pikk jalg) ★ [C3]
 37 **29** Alexander-Newski-Kathedrale (Aleksander Nevski katedraal) ★★★ [B4]
 37 **30** Schloss und Parlamentsgebäude (Loss ja parlamendihoone) ★★★ [B4]
 38 **31** Langer Hermann, Gouverneursgarten (Pikk Hermann, Kuberneri aed) ★ [B4]
 39 **32** Garten des dänischen Königs (Taani Kuninga aed) ★★ [C4]
 40 **33** Domkirche (Toomkirik) ★★★ [B3]
 40 **34** Kohtu-Straße (Kohtu tänav) ★★ [C3]

42 Adam Johann von Krusenstern

- 42 **35** Patkul-Aussichtspunkt (Patkuli vaateplats) ★★ [C3]
 43 **36** Stenbockhaus (Stenbocki maja) ★ [B3]
 43 **37** Pilsticker-Treppe und -Turm (Pilstickeri trepp ja torn) ★ [B4]
 43 **38** Kurzer Domberg (Lühike jalg) ★★★ [C4]

44 Südliche Altstadt

- 44 **39** Harjumägi ★ [C4]
 45 **40** Kiek in de Kök ★★★ [C4]
 45 **41** Nikolaikirche (Niguliste kirik) ★★★ [C4]
 47 **42** Harju-Straße (Harju tänav) ★ [C4]
 47 **43** Kino Sõprus ★ [C4]
 48 **44** Freiheitsplatz (Vabaduse väljak) ★★★ [C4]
 49 **45** Vabamu ★ [B4]

50 Die Innenstadt

- 50 **46** Tammsaare-Park ★ [D4]
 51 **47** Estonia-Theater und -Konzertsaal (Estonia teatri-ja kontserdimaja) ★★ [D4]
 51 **48** Dramentheater (Eesti Draamateater) ★ [D4]
 52 **49** Kreuzung beim Stockmann-Kaufhaus ★★ [F5]
 52 **50** Zentralmarkt (Keskurg) ★ [F5]
 52 **51** Das neue Innenstadtviertel ★★★ [E4]
 54 **52** Viru-Zentrum (Viru keskus) und Kaubamaja ★★ [E4]
 55 **53** Rotermann-Viertel (Rotermanni kvartal) ★★★ [E3]

57 Kadriorg

- 57 **54** Park Kadriorg (Kadrioru park) ★★★ [dh]
 58 *F. R. Kreuzwald und das Nationalepos „Kalevipoeg“*
 58 **55** Schloss Kadriorg (Kadrioru loss) ★★ [dh]
 60 **56** Denkmal Russalka ★ [dh]
 60 **57** Amtssitz des estnischen Präsidenten ★ [dh]
 60 **58** Museum im Haus Peters I. (Peeter I Majamuuseum) ★ [dh]
 61 **59** Estnisches Kunstmuseum KUMU (Eesti Kunstimuuseum) ★★ [dh]

Cleveres Nummernsystem

Die Sehenswürdigkeiten sind im Text und im Kartenmaterial mit derselben **magentafarbenen ovalen Nummer** **1** markiert. Alle anderen Lokalitäten wie Geschäfte, Restaurants usw. tragen ein **Symbol** und eine **fortlaufende rote Nummer** (**1**). Die Liste aller Orte und die Zeichenerklärung befinden sich im Anhang.

Der Schmetterling ...

... zeigt an, wo man Angebote im Bereich des nachhaltigen Tourismus findet.

Bewertung der Sehenswürdigkeiten

- ★★★ nicht verpassen
 ★★ besonders sehenswert
 ★ wichtig für speziell interessierte Besucher

Planquadrat im Kartenmaterial

[A1] Orte ohne diese Angabe liegen außerhalb unserer Karten. Ihre Lage kann aber wie die aller Ortsmarken mithilfe der begleitenden Web-App angezeigt werden (s. Anhang).

Vorwahlen

- für Estland: 00372
- Es gibt in Estland keine Städtevorwahlnummern.

Updates zum Buch

www.reise-know-how.de/citytrip/tallinn22

- 62 **Kalamaja**
- 63 **60** Linnahall (Stadthalle) ★ [E2]
- 63 **61** Rund um den
alten Fischereihafen ★ [ch]
- 64 **62** Patarei-Fort ★ [cg]
- 64 **63** Lennusadam
(Meeresmuseum) ★★ [cg]
- 65 **64** Port Noblessner ★★ [bg]
- 65 **65** Im Herzen
von Kalamaja ★★ [ch]
- 67 **66** Telliskivi-Straße und
Kreativcampus
Loomelinnak ★★ [bh]
- 68 **67** Bahnhof (Balti jaam) ★ [B3]
- 68 **Entdeckungen
außerhalb des Zentrums**
- 68 **68** Die Sängerfestwiese
(Lauluväljak) ★★ [dh]
- 69 *Die Sängerfeste –
mehr als nur ein Musikfestival
e-Estonia*
- 70 **69** Pirita ★ [ef]
- 71 **70** Zentrum für
Geschichte (Maarjamäe
Ajalookeskus) ★★ ★ [dg]
- 72 **71** Sowjetisches Ehrenmal
und Mahnmal für die Opfer
des Kommunismus ★ [dg]
- 73 **72** St.-Brigitten-Kloster
(Pirita klooster) ★★ [ef]
- 75 **73** Waldfriedhof
(Metsakalmistu) und
Botanischer Garten ★
- 75 **74** Fernsehturm (Teletorn) ★
- 76 **75** Estnisches Freilicht-
museum (Eesti
Vabaõhumuseum) ★★ ★ [ai]
- 77 **Tallinn erleben**
- 78 Tallinn für Kunst- und
Museumsfreunde
- 82 Tallinn für Genießer
- 84 *Verständigungsprobleme
in der Küche*
- 87 *Estnische Küche –
Kama, Kali und Kohuke*
- 92 Tallinn am Abend
- 96 Tallinn zum Stöbern und Shoppen
- 101 Tallinn zum Durchatmen
- 102 Zur richtigen Zeit
am richtigen Ort
- 105 **Tallinn verstehen**
- 106 Tallinn – ein Porträt
- 108 Von den Anfängen
bis zur Gegenwart
- 110 Leben in der Stadt
- 111 *Tallinn fährt grün*
- 112 Gut in Form – estnisches Design
- 113 **Praktische Reisetipps**
- 114 An- und Rückreise
- 115 Autofahren
- 117 Barrierefreies Reisen
- 117 Diplomatische Vertretungen
- 117 Geldfragen
- 117 *Tallinn Card*
- 118 *Tallinn preiswert*
- 118 Informationsquellen
- 119 *Unsere Literaturtipps*
- 119 LGBT+
- 120 Medizinische Versorgung
- 121 Mit Kindern unterwegs
- 121 Notfälle
- 121 Öffnungszeiten
- 122 Post
- 122 Radfahren
- 123 Sicherheit
- 123 Sprache
- 124 Stadttouren
- 124 Telefonieren und Internet
- 125 Uhrzeit
- 125 Unterkunft
- 128 Verhaltenstipps
- 128 Verkehrsmittel
- 130 Wetter und Reisezeit
- 131 **Anhang**
- 132 Kleine Sprachhilfe
- 134 Register
- 137 Impressum
- 138 Liste der Karteneinträge
- 142 *Tallinn mit
PC, Smartphone & Co.*
- 142 Zeichenerklärung



Foto: AdobeStock, Daplan, Freerockets

Inspiration für den nächsten Ausflug

**Lieblingsstädte –
Entspannte CityTrips
in Deutschland,
Österreich und der
Schweiz**

Impressum

Thorsten Altheide, Heli Rakkema

CityTrip Tallinn

© REISE Know-How Verlag
Peter Rump GmbH

**6., neu bearbeitete und
aktualisierte Auflage 2022**

Alle Rechte vorbehalten.

PDF-ISBN 978-3-8317-4654-5

Herausgeber: Klaus Werner

Layout: amundo media GmbH (Umschlag, Inhalt),
Peter Rump (Umschlag)

Lektorat: amundo media GmbH

Karten: Ingenieurbüro B. Spachmüller,
amundo media GmbH

Anzeigenvertrieb: KV Kommunalverlag GmbH &
Co. KG, Alte Landstraße 23, 85521 Ottobrunn,
Tel. 089 928096-0, info@kommunal-verlag.de

Kontakt: Osnabrücker Str. 79, 33649 Bielefeld,
info@reise-know-how.de

Alle Angaben in diesem Buch sind gewissenhaft geprüft. Preise, Öffnungszeiten usw. können sich jedoch schnell ändern. Für eventuelle Fehler übernehmen Verlag wie Autoren keine Haftung.

Bildnachweis

Umschlagvorderseite und Umschlagklappe rechts: Thorsten Altheide | Umschlagrückseite: stock.adobe.com©Scanrail
Soweit ihre Namen nicht vollständig am Bild vermerkt sind, stehen die Kürzel an den Abbildungen für die folgenden Fotografen. Thorsten Altheide: ta | Heli Rakkema: hr | Klaus Werner: kw | stock.adobe.com: as